



700475



700495

NEDERLANDS**Inhoudsopgave**

1. Veiligheid	62
1.1 Symboolverklaring	62
1.2 Veiligheidsaanwijzingen	63
1.3 Reglementair gebruik	66
2. Algemeen	67
2.1 Aansprakelijkheid en vrijwaring	67
2.2 Auteursrecht	67
2.3 Verklaring van Conformiteit	67
3. Transport, verpakking en bewaring	68
3.1 Controle bij aflevering	68
3.2 Verpakking	68
3.3 Bewaring	68
4. Technische Gegevens	69
5. Installatie en bediening	70
5.1 Installatie	70
5.2 Bediening	72
6. Reiniging en onderhoud	76
7. Mogelijke storingen	78
8. Afvalverwijdering	80

Bartscher GmbH
Franz-Kleine-Str. 28
33154 Salzkotten
Duitsland

Tel.: +49 (0) 5258 971-0
Fax: +49 (0) 5258 971-120



Lees voor het gebruik de gebruiksaanwijzing door en bewaar hem op een goed bereikbare plaats!

Deze gebruiksaanwijzing bevat de beschrijving van de installatie, de bediening en het onderhoud van het apparaat en dient als belangrijke informatiebron en naslagwerk.

De kennis en het in acht nemen van alle hier beschreven veiligheidsvoorschriften en instructies is een voorwaarde voor veilig en juist gebruik van het apparaat.

Daarom moeten de voor het toepassingsgebied van het apparaat geldende lokale voorschriften inzake ongevallenpreventie en algemene veiligheidsvoorschriften worden opgevolgd.

De gebruiksaanwijzing is een integraal onderdeel van het product en moet altijd binnen handbereik bewaard worden, zodat deze installatie-, bedienings-, onderhouds- en reinigingspersoneel er gebruik van kan maken.

Als u het apparaat overdraagt aan een derde dient u deze gebruiksaanwijzing ook mee te geven.

1. Veiligheid

Het apparaat is gemaakt volgens de laatste stand der techniek. Het kan echter een bron van gevaar vormen als het apparaat niet in overeenstemming met zijn bestemming gebruikt wordt.

Alle personen die het apparaat gebruiken, moeten zich houden aan de aanbevelingen en aanwijzingen uit deze gebruiksaanwijzing.

1.1 Symboolverklaring

Belangrijke veiligheids- en technische instructies zijn in deze gebruiksaanwijzing aangeduid door symbolen. Deze instructies moeten bij het gebruik van dit apparaat absoluut in acht worden genomen om ongelukken, gevaar voor personen of materiële schade te vermijden.



GEVAAR!

Dit symbool wijst op direct gevaar dat kan leiden tot ernstig lichamelijk letsel of de dood.



WAARSCHUWING!

Dit symbool wijst op onveilige situaties die kunnen leiden tot zwaar lichamelijk letsel of de dood.



VOORZICHTIG!

Dit symbool wijst op de mogelijkheid van het ontstaan van onveilige situaties die kunnen leiden tot lichte verwondingen of beschadiging, storingen in de werking of vernietiging van het apparaat.



TIP!

Dit symbool wijst op adviezen en informatie waarmee de bediening van het apparaat efficiënt en storingsvrij blijft.

1.2 Veiligheidsaanwijzingen

- Het apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met een fysieke, sensorische of geestelijke handicap en/of met onvoldoende ervaring en/of onvoldoende kennis, tenzij deze personen onder toezicht staan van een voor hun veiligheid verantwoordelijke persoon of van die persoon voldoende uitleg hebben gekregen betreffende het gebruik maken van het apparaat.
- Kinderen dienen onder toezicht te zijn om te voorkomen dat ze met het apparaat gaan spelen.
- Gebruik het apparaat uitsluitend in gesloten ruimten.
- Het apparaat is niet bestemd voor aansluiting op een tijdschakelaar of werking met een afstandsbediening.
- Voorkom dat kinderen in contact kunnen komen met verpakkings-materialen als plastic zakken en elementen van polystyreen. **Verstikkingsgevaar!**
- Het apparaat mag alleen gebruikt worden als het zich in goede technische en veilige staat bevindt.
- Onderhoud- en reparatiewerkzaamheden mogen alleen door gekwalificeerde vaklui worden uitgevoerd, onder gebruikmaking van originele reserveonderdelen en accessoires. **Probeer u nooit zelf het apparaat te repareren!**

- Gebruik uitsluitend accessoires en onderdelen die door de fabrikant worden aanbevolen. De garantie vervalt als er andere accessoires worden gebruikt, ze kunnen gevaarlijk zijn voor de gebruiker, schade aan het apparaat veroorzaken en leiden tot lichamelijke letsel.
- Om gevaren te vermijden en om de optimale werking te garanderen mag het apparaat zonder uitdrukkelijke toestemming van de fabrikant niet veranderd of omgebouwd worden.



GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken!

Houd u aan onderstaande veiligheidsaanwijzingen om het gevaar te voorkomen.

- Let erop dat de voedingskabel niet in contact komt met warmtebronnen en scherpe randen. Laat de voedingskabel niet van de tafel of het aanrecht naar beneden hangen. Zorg ervoor dat niemand op de kabel kan stappen of erover kan struikelen.
- De voedingskabel niet knikken, pletten of knopen en altijd volledig uitrollen. Plaats het apparaat of andere voorwerpen nooit op de voedingskabel.
- Leg de voedingskabel niet op vloerbedekking of andere brandbare materialen. De voedingskabel niet bedekken. Houd de voedingskabel verwijderd van de werkplek en dompel hem niet onder in water of andere vloeistoffen.
- Controleer de voedingskabel regelmatig op beschadigingen. Het apparaat niet gebruiken wanneer de voedingskabel beschadigd is. Laat een beschadigde voedingskabel vervangen door de servicedienst of een gekwalificeerde elektricien om gevaar te voorkomen.

- Trek de voedingskabel altijd aan de stekker uit het stopcontact.
- Het apparaat nooit aan de voedingskabel verplaatsen, optillen of voortbewegen.
- Maak de behuizing onder geen enkel beding open. Bij aanraking van de elektrische aansluitingen of veranderingen van de elektrische of mechanische constructie bestaat **gevaar voor elektrische schokken**.
- Dompel de voedingskabel en de stekker nooit in water of andere vloeistoffen; reinig het apparaat nooit met een waterstraal.
- Gebruik geen bijtende reinigingsmiddelen en zorg ervoor, dat er geen water in het apparaat komt.
- Het apparaat **nooit** bedienen met natte of vochtige handen of terwijl u op een natte vloer staat.
- Trek de stekker uit het stopcontact
 - als u het apparaat niet gebruikt;
 - als er tijdens het gebruik storingen optreden;
 - vóór reiniging van het apparaat.



WAARSCHUWING! Brand- of explosiegevaar!

Houd u aan onderstaande veiligheidsaanwijzingen om gevaar te voorkomen.

- Plaats geen elektrische apparaten zoals magnetrons, haardrogers, strijkijzers, waterkokers en andere op de vrieskast. De kunststof onderdelen kunnen ontvlammen.
- Bewaar geen brandbare of explosieve voorwerpen in het apparaat, zoals ether, nafta of lijm.
- Maak het apparaat nooit schoon met brandbare vloeistoffen. De ontstane dampen kunnen brand- en explosiegevaar veroorzaken.

- Sla geen benzine of andere brandgevaarlijke substanties op in de buurt van dit apparaat of andere apparaten. De dampen kunnen brand- en explosiegevaar veroorzaken.
- Bewaar geen brandbare of explosieve voorwerpen in het apparaat, zoals spuitbussen met explosiegevaarlijke drijfgassen.
- Zorg ervoor dat het koelcircuit niet beschadigd raakt.

1.3 Reglementair gebruik

Veilige exploitatie van het apparaat is uitsluitend gewaarborgd bij gebruik dat in overeenstemming is met zijn bestemming en in lijn met de gegevens uit de gebruiksaanwijzing.

Alle technische handelingen, inclusief montage en onderhoud, mogen uitsluitend worden uitgevoerd door een gekwalificeerde klantenservice.

De **vrieskast** is **uitsluitend** bestemd voor het langdurig **bewaren van diepgevroren producten**.



VOORZICHTIG!

Elk gebruik van het apparaat voor andere en/of afwijkende doeleinden dan waarvoor het bestemd is, is verboden en wordt aangemerkt als niet in overeenstemming met zijn bestemming.

Alle vorderingen, ongeacht in welke vorm op de fabrikant en/of zijn gemachtigde met betrekking tot schade die is veroorzaakt door oneigenlijk gebruik, zijn uitgesloten.

Voor alle schade die is veroorzaakt door verkeerde bediening van het apparaat is alleen en uitsluitend de gebruiker aansprakelijk.

2. Algemeen

2.1 Aansprakelijkheid en vrijwaring

Alle gegevens en tips die zijn opgenomen in deze gebruiksaanwijzing zijn samengesteld rekening houdend met de geldende voorschriften, de actuele technische stand van zaken en onze langdurige inzichten en ervaring.

Ook de tekst van deze gebruiksaanwijzing is zo goed mogelijk vertaald. Wij zijn echter niet aansprakelijk voor eventuele fouten in de vertaling. Doorslaggevend is de bijgevoegde Duitse versie van deze gebruiksaanwijzing.

Het geleverde apparaat kan bij speciale bestellingen, aanvullende bestelopties of vanwege de nieuwste technische ontwikkelingen afwijken van de hier beschreven regels en grafische afbeeldingen.



VOORZICHTIG!

Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door, voordat u handelingen verricht met het apparaat, met name voordat u het in gebruik neemt.

De producent is niet aansprakelijk voor de schade en gebreken die zijn ontstaan als gevolg van:

- het niet in acht nemen van de aanwijzingen voor bediening en reiniging;
- oneigenlijk gebruik;
- het aanbrengen van wijzigingen door de gebruiker;
- de toepassing van ongeoorloofde reserveonderdelen.

Wij behouden ons het recht voor om technische veranderingen in het product aan te brengen die leiden tot verbetering van de gebruikseigenschappen en de verdere ontwikkeling van het apparaat.

2.2 Auteursrecht

De gebruiksaanwijzing en de erin opgenomen teksten, tekeningen, foto's en andere afbeeldingen zijn auteursrechtelijk beschermd. Niets (ook gedeeltelijk) uit deze uitgave mag in ongeacht welke vorm worden veelevoudigd, verwerkt en/of gepubliceerd zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van de fabrikant. Overtreding van het bovenstaande verplicht tot schadevergoeding. Wij behouden ons het recht voor tot verdere vorderingen.



TIP!

De inhoudelijke gegevens, teksten, tekeningen, foto's en andere afbeeldingen vallen onder het auteursrechten het recht op de bescherming van de industriële eigendom. Ieder misbruik is strafbaar.

2.3 Verklaring van Conformiteit



Het apparaat beantwoordt aan de actuele EU-normen en richtlijnen. Dit bevestigen we in de EG-verklaring van Conformiteit. Indien gewenst, sturen we u graag de betreffende Verklaring van Conformiteit toe.

3. Transport, verpakking en bewaring

3.1 Controle bij aflevering

Als het apparaat afgeleverd is, onmiddellijk controleren of het compleet en zonder transportschade is. Als er duidelijk zichtbare transportschade is, het geleverde apparaat niet of alleen onder voorbehoud aannemen.

De schade opschrijven op de transportdocumenten/ het leveringsdocument van de leverancier. Vervolgens reclameren.

Verborgene gebreken onmiddellijk nadat ze zijn geconstateerd, reclameren, omdat eisen tot schadevergoeding alleen binnen de reclamatieperiode mogelijk zijn.

3.2 Verpakking

Gooi het verpakkingsmateriaal van het apparaat niet weg. U kunt het eventueel gebruiken voor het bewaren van het apparaat, bij een verhuizing of als u het apparaat bij eventuele schade aan ons servicepunt moet sturen. Verwijder voor de ingebruikname het buitenste en binnenste verpakkingsmateriaal volledig van het apparaat.



TIP!

Indien u de verpakking wilt weggoaien, let dan op de in uw land geldende regels. Lever het verwerkbare verpakkingsmateriaal aan voor recycling.

Controleer of het apparaat en de accessoires compleet zijn. Indien er onderdelen ontbreken, neem dan contact op met onze Klantenservice.

3.3 Bewaring

Bewaar de gesloten verpakking tot de installatie en volgens de op de buitenkant aangebrachte plaats- en bewaringsmarkering.

Verpakte apparaten alleen als volgt bewaren:

- niet buitenshuis bewaren,
- droog en stofvrij bewaren,
- niet blootstellen aan agressieve middelen,
- tegen straling van de zon beschermen,
- mechanische schokken vermijden,
- bij langere bewaring (> 3 maanden) regelmatig de algemene toestand van alle bestanddelen en van de verpakking controleren, indien nodig verbeteren of vernieuwen.

4. Technische Gegevens

Naam	Vrieskasten voor 2/1 GN rooster	
Art. nr.:	700475	700495
Materiaal:	CNS 18/10	
Uitvoering:	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Isolatie: polyurethaan, 60 mm dik ▪ richting deuropening verwisselbaar ▪ geventileerde koeling ▪ verstelbare roosters ▪ in hoogte verstelbare poten ▪ afsluitbaar ▪ automatische ontdooiing ▪ ooiwaterverdamping 	
Bruto-inhoud:	700 Liter	1400 Liter
Koelmiddel:	R134a	
Temperatuurbereik:	-18 °C tot -22 °C	
Omgevingstemperatuur:	tot max. 32 °C	
Aansluitwaarde:	0,69 kW / 230 V 50/60 Hz	1,012 kW / 230 V 50/60 Hz
Afmetingen (mm):	B 655 x D 855 x H 2050	B 1320 x D 855 x H 2050
Gewicht:	110,0 kg	191,0 kg
Uitrusting:	3 roosters	6 roosters

Wijzigingen voorbehouden!

5. Installatie en bediening

5.1 Installatie



VOORZICHTIG!

Installatie en onderhoud van het apparaat dient uitsluitend door deskundigen uitgevoerd te worden.

Opstelling

- Pak het apparaat uit en verwijder al het verpakkingsmateriaal.



VOORZICHTIG!

Verwijder nooit het typeplaatje en de waarschuwingsaanwijzingen van het apparaat.

- Laat het apparaat op de pallet staan.
- Til de vrieskast met behulp van een heftruck op en zet hem op de plaats van bestemming.
- Het is niet toegestaan tegen de vrieskast te duwen of eraan te trekken, omdat hij dan kan overhellen. Hierdoor kunnen de stelvoetjes en de behuizing beschadigd raken.
- Verwijder de pallet als de vrieskast op zijn plaats staat. Let erop dat u niet tegen het apparaat aanstoot.
- Plaats het apparaat op een vlakke, veilige plaats die het gewicht van de vrieskast kan dragen.
- Zet het apparaat recht met behulp van de stelvoetjes. Gebruik indien nodig een waterpas. Alle voetjes moeten op de grond staan. Alleen zo is het mogelijk om de deur van de vrieskast juist te openen en te sluiten.
- Verwijder de beschermingsfolie van het apparaat.
- Plaats het apparaat **nooit** op een makkelijke ontvlabbare ondergrond.
- Plaats het apparaat **niet** in de buurt van bronnen van open vuur, elektrische en andere ovens of andere warmtebronnen zoals directe zonnestraling. De hitte kan het oppervlak van het apparaat beschadigen, het koelvermogen negatief beïnvloeden en het energieverbruik verhogen.
- Om beschadiging van de compressor te voorkomen, mag het apparaat tijdens plaatsing of transport niet onder een hoek van meer dan 45° gehouden worden. Wees voorzichtig bij het contact met de compressor en de deur, omdat beschadigingen het gebruik van het apparaat beïnvloeden.

- Plaats het apparaat zodanig, dat de afstand tot muren en andere voorwerpen minimaal 10 cm bedraagt, zodat de lucht vrij kan circuleren.
- Zet het apparaat niet op plaatsen waar een hoge luchtvochtigheid of een hoge temperatuur heerst, omdat deze factoren het apparaat kunnen beschadigen.
- Monteer geen andere voorwerpen op of aan het apparaat en boor er geen gaten in.
- Plaats het apparaat dusdanig, dat u makkelijk toegang heeft tot de stekker, zodat u indien noodzakelijk het apparaat snel los kunt koppelen van het lichtnet.

Elektrische aansluiting



GEVAAR! Gevaar voor elektrische schokken!

Wanneer het apparaat niet juist is geïnstalleerd kan het lichamenlijk letsel veroorzaken!

Vergelijk de gegevens van het lokale elektriciteitsnet met de technische gegevens van het apparaat (zie het typeplaatje) voordat u het installeert. Sluit het apparaat alleen aan wanneer deze volledig met elkaar overeenstemmen!

Het apparaat mag uitsluitend aangesloten worden op correct geïnstalleerde, enkelvoudige geaarde stopcontacten.

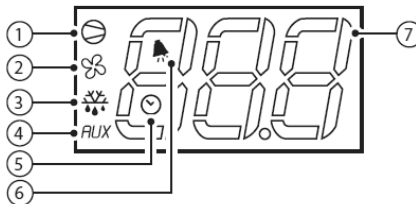
- Laat de minikoelcel voor het eerste gebruik minimaal 2 uur staan voordat u het aansluit op het elektriciteitsnet.
- Na het wegvallen van de stroomvoorziening of het lostrekken van de stekker moet u minimaal 5 minuten wachten alvorens het apparaat opnieuw aan te sluiten.
- De stroomkring van het stopcontact moet met minimaal 16A beveiligd zijn. Verbind het apparaat uitsluitend rechtstreeks met het wandstopcontact. Gebruik van verlengsnoeren en verdeelstekkers is verboden.

5.2 Bediening

Voor het eerste gebruik

- Voordat het apparaat kan worden gebruikt dient deze zorgvuldig te worden gereinigd. De aanwijzingen onder **punt 6 „Reinigen en conservatie“** opvolgen.
- Sluit het apparaat aan op een enkel, geaard stopcontact.
- Zet het apparaat aan. Gebruik hiervoor de **AAN/UIT**-schakelaar op de voorkant van het apparaat.
- Voordat u de eerste keer levensmiddelen en dranken in de vrieskast zet, moet de vrieskast op de gewenste temperatuur zijn gebracht.

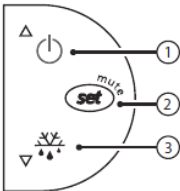
Aanduidingen



Tab. 1

	LED	Functie	Normale werking			Start-up
			AAN	UIT	Knippert	
①		Compressor	Ingeschakeld	Uitgeschakeld	Vereist	AAN
②		Ventilator	Ingeschakeld	Uitgeschakeld	Vereist	AAN
③		Ontdoeing	Ingeschakeld	Uitgeschakeld	Vereist	AAN
④	AUX	Hulpuitgang	Uitgang actief	Uitgang niet actief	-	AAN
⑤		RTC uurwerk	RTC beschikbaar, geactiveerd (tEN=1) en minstens 1 tijdcyclus ingesteld	RTC niet beschikbaar of gedeactiveerd (tEN=0) of er werd geen tijdcyclus ingesteld		AAN
⑥		Alarm	Alarm actief	Geen actieve alarm	-	AAN
⑦		Cijferstand	Bestaat uit drie standen met komma en interval 199...999. Zie parameters /4, /5, /6 voor de sensor-meetwaardestand. Waarden in °C/°F en komma.			

Toetsenfuncties



Tab. 2


Toets	Normale werking		Start-up	
	Enkelvoudige toetsendruk	Gecombineerde toetsendruk		
① △ ⏻ UP ON/OFF	Langer dan 3 sec.: Afwisselend aangeven van de AAN/UIT stand	Samen ingedrukt: De continue werking wordt geactiveerd/ gedeactiveerd	-	
③ ▽ ❄️ Down Defrost	Langer dan 3 sec.: Activering/ desactivering van de ontdooiing			
② Ⓜ️ Set mute	- 1 sec.: stand/instelling van de gewenste waarde - langer dan 3 sec.: toegang tot de configuratieparameters (wachtwoord 22 ingeven) - zet akoestisch alarm (zoemer) af	-	Samen ingedrukt: Activering/ wordt van de restart va de parameters geactiveerd	Voor 1 seconde: wordt de firmwareversie van het programma afgelezen Voor 1 seconde: RESET van EZY

Instelling van de gewenste waarden

Voor het instellen en veranderen van de gewenste waarden:

- druk 1 seconde op knop : de ingestelde waarde begint te knipperen;
- verhoog of verlaag de waarde met knop of ;
- Bevestig de nieuwe waarden met de knop .

Handmatig ontdooien

Naast het automatisch ontdooien, kunt u ook handmatig ontdooien: druk langer dan 3 seconden op knop . Het handmatig ontdooien wordt uitgevoerd.



Indien verdere instellingen of veranderingen van parameters gewenst zijn: deze bevinden zich in de bijgevoegde beschrijving van de temperatuursturing. U kunt hiervoor ook contact opnemen met werknemers van de klantenservice.

Invriezen van voedingsmiddelen

- Vries alleen producten in die geschikt zijn om in te vriezen en die bestand zijn tegen lage temperaturen.
- Vries alleen verse voedingsmiddelen in.
- Kies voor ieder voedingsmiddel een geschikte verpakking en verpak het product op de juiste wijze. De verpakking mag geen lucht of vocht doorlaten. Dit kan uitdrogen van de ingevroren producten veroorzaken. Folieverpakkingen en zakken moeten zacht en flexibel zijn zodat ze goed aansluiten op de inhoud.
- Let erop dat u nooit ontdooide voedingsmiddelen of voedingsmiddelen die beginnen te ontdooien opnieuw invriest. Ontdooide voedingsmiddelen of voedingsmiddelen die beginnen te ontdooien moeten worden klaargemaakt en binnen maximaal 24 uur worden gegeten of ingevroren.
- Houdt u aan de aanwijzingen van de producent betreffende het invriezen van gegeven voedingsmiddelen.
- U kunt het beste kleine porties invriezen en ontdooien. Zo is snel, gelijkmatig invriezen en ontdooien van het product gegarandeerd. Schrijf de datum van invriezen en de inhoud op de verpakking van het product.
- De temperatuur in de kast kan tijdelijk stijgen wanneer u grote hoeveelheden vers product invriest. Dit heeft geen invloed op de ingevroren producten die al in de vrieskast worden bewaard.
- Vermijd het openen van de deur van de vrieskast tijdens het invriesproces.



Zorg voor de juiste temperatuurinstelling om onnodig energieverbruik te voorkomen.

- Maak de deur van het apparaat niet open bij een stroomonderbreking of een technische storing. Zo vertraagt u de temperatuurstijging in de vrieskast.
- Zet geen met vloeistof gevulde flessen in het apparaat. Bevroren vloeistof heeft een groter volume waardoor de flessen kunnen barsten.

Bewaring van bevroren voedingsmiddelen

- Houdt u aan de bewaringsaanwijzingen die zich op de verpakking van het voedingsmiddel bevinden. Wanneer deze aanwijzingen ontbreken kunt u het product in bevroren staat niet langer dan maximaal drie maanden na de aankoopdatum bewaren.
- Op de verpakking van industrieel ingevroren voedingsmiddelen staan de bewaar-temperatuur en -tijd aangegeven. Houdt u bij de bewaring en het gebruik van bevroren producten aan de aanwijzingen van de producent van het voedingsmiddel.
- Kies uitsluitend voedingsmiddelen die op de juiste manier zijn verpakt, met complete informatie op de verpakking en die bewaard zijn in een diepvries met een temperatuur van minimaal -18°C.
- Vervoer gekochte diepgevroren producten in geschikte containers om te voorkomen dat de producten ontdooien. Plaats ze zo snel mogelijk opnieuw in de diepvriezer.
- Koop geen voedingsmiddelen die zijn bedekt met een rijlaag, omdat deze producten al meerdere malen gestart zijn met ontdooien.
- Bescherm de voedingsmiddelen tegen ontdooiing of het begin van het ontdooiproces, omdat een temperatuurstijging de bewaringstermijn verkort en de kwaliteit hierdoor achteruitgaat.
- Gebruik gedeeltelijk of volledig ontdooide voedingsmiddelen onmiddellijk. Voedingsmiddelen worden geconserveerd door lage temperaturen, maar de micro-organismen worden niet vernietigd. Ze worden snel opnieuw actief en het voedingsmiddel bederft. De voedingswaarde van het voedingsmiddel gaat snel achteruit bij gedeeltelijke ontdooiing, vooral in het geval van groenten en fruit en kant-en-klare gerechten.
- Wanneer de verpakking is beschadigd of op onnatuurlijke wijze gewelfd, dan is het waarschijnlijk dat het product niet op de juiste wijze is bewaard en u kunt dan veronderstellen dat het product bedorven is.
- Maak de deur van het apparaat zo mogelijk niet open bij een plotselinge stroomonderbreking om koudeverlies te voorkomen.
- De vrieskast mag niet langer dan 10 minuten zonder stroom zijn.
- Sluit de vrieskast na een stroomonderbreking of het lostrekken van de stekker pas na minimaal 5 minuten weer aan.

6. Reiniging en onderhoud



WAARSCHUWING!

Zet het apparaat, vóór het schoonmaken, af met de AAN/UIT schakelaar en breng het af van de netstroom (trek de stroomstekker uit!).

Het apparaat nooit reinigen onder een waterstroom onder druk!

Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat kan komen.



VOORZICHTIG!

Gebruik nooit heet water voor het schoonmaken van het apparaat!

Gebruik nooit agressieve schoonmaakmiddelen, zoals bijv. schuurmiddel, alcohol bevattende of alkalische reinigingsmiddelen, verdunmiddel of benzine, die het oppervlak van het apparaat kunnen beschadigen.

Ontdooien

- De ijslaag die zich in het binnenste van de vrieskast vormt moet af en toe worden ontdooid.



VOORZICHTIG!

Nooit het koelcircuit beschadigen. Gebruik geen puntige, scherpe of andere mechanische gereedschappen om het ontdooiproces te versnellen.

- Voor volledige ontdooiing van het apparaat (dit moet minimaal 2 keer per jaar gebeuren) koppelt u het apparaat los van het lichtnet (trek de stekker los!) en laat de deur net zolang openstaan totdat al het ijs is ontdooid.
- Plaats een geschikte schaal onder het apparaat om het dooiwater op te vangen.



VOORZICHTIG!

Gebruik geen elektrische apparaten, bijv. een haardroger, ventilator of open vuur om het apparaat te ontdooien.

- Wikkel de ingevroren producten in enkele lagen papier (bijv. kranten) en bewaar ze op een koele plaats.
- Omdat de temperatuur van de ingevroren producten stijgt, kunt u ze het beste zo snel mogelijk gebruiken, omdat de bewaringstermijn door deze handeling verkort wordt.

Reiniging van het apparaat

- Maak het apparaat na ontdooiing schoon met warm water en een neutraal schoonmaakmiddel. Het apparaat afwissen met schoon water.
- Maak na het reinigen het apparaat zorgvuldig droog.
- Maak de accessoires schoon met een neutraal schoonmaakmiddel en droog ze af. Laat het apparaat volledig opdrogen voordat u de accessoires opnieuw in het apparaat plaatst.
- Maak de buitenkant van het apparaat schoon met een zacht, vochtig doekje.

Als u het apparaat gedurende langere tijd niet gebruikt:

- haal de stekker uit het stopcontact;
- verwijder alle voedingsmiddelen uit de vrieskast;
- ontdooi de vrieskast;
- maak het apparaat van binnen en van buiten schoon;
- Laat de deur van het apparaat openstaan, zodat de vrieskast goed kan drogen.

Reiniging van de condensator

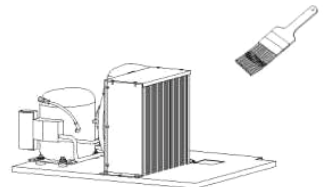
- Maak de condensator minimaal eenmaal per maand schoon.



TIP!

Een vuile condensator heeft negatieve invloed op het functioneren van het apparaat en verhoogt het energieverbruik!

- Zet voordat u het schoonmaakt het apparaat uit en koppel het los van het stopcontact (trek de stekker eruit!).
- Gebruik een stofzuiger of een harde borstel voor het schoonmaken.
- Draag bij het schoonmaken beschermende handschoenen.



WAARSCHUWING! Gevaar voor verbranding!

Het oppervlak van de compressor kan bij normale werking bijzonder heet worden. Raak de oppervlakte van de compressor niet met blote handen aan.

7. Mogelijke storingen

Bij storingen koppelt u het apparaat los van het lichtnet. Controleer op basis van onderstaande tabel of de storing verholpen kan worden, voordat u de hulp van de service inroept of contact opneemt met de leverancier.

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Geen koeling.	<ul style="list-style-type: none">• De stekker zit niet in het stopcontact.• Beschadigde zekering van het elektriciteitscircuit.• Stroomonderbreking	<ul style="list-style-type: none">• Steek de stekker op de juiste manier in het stopcontact.• Controleer de stroomvoorziening.• Controleer de stroomvoorziening.
Onvoldoende koelvermogen	<ul style="list-style-type: none">• Directe zonnestraling of een warmtebron in de nabijheid.• Slechte luchtcirculatie om de vrieskast.• De deur is niet goed gesloten of heeft te lang opengestaan.• Deurrubbers beschadigd of vervormd.• De afstand tussen de bewaarde producten is te klein of er bevinden zich te veel gerechten in de vrieskast.• De temperatuur is verkeerd ingesteld.	<ul style="list-style-type: none">• Verwijder de vrieskast van de warmtebron.• Zorg voor voldoende afstand tot muren of andere voorwerpen.• Sluit de deur en doe de deur zo kort mogelijk open.• Neem contact op met de leverancier• Zorg voor voldoende afstand tussen de flessen, verwijder onnodige producten.• Stel de temperatuur in.
De vrieskast maakt vreemde of bijzonder harde geluiden.	<ul style="list-style-type: none">• De vrieskast staat niet op een vlakke ondergrond.• De vrieskast komt in contact met muren of andere voorwerpen.• De deur is niet juist gesloten.	<ul style="list-style-type: none">• De vrieskast op een vlakke ondergrond plaatsen.• Zorg voor voldoende afstand tot muren of andere voorwerpen.• Sluit de deur.

Indien je de storingen niet kunt verhelpen:

- **maak de behuizing niet open,**
- neem contact op met de klantendienst of de verkoper en geefhet volgende door:
 - Soort storing;
 - Artikel- en serienummer (zie typeplaatje op de achterkant van het apparaat)

De onderstaande situaties zijn geen storing of schade:

- Verschillende geluiden hoorbaar tijdens werking van de vrieskast zijn normaal en wijzen niet op een storing.
- Het kabbelen, gorgelen en lawaai afkomstig van het koelmiddel dat circuleert door het koelsysteem van het apparaat.
- Als de compressor start, is er een kort, hard gehuil of een klik te horen.

Displayboodschappen

Alarmcode	Omschrijving van de fout	Hulp
E0	<p>Fout van de voeler van de regelaar:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ De voeler werkt niet: Het signaal van de voeler wordt onderbroken of is slechts kort aanwezig; ▪ De voeler is niet compatibel met het apparaat. <p>De mededeling E0 verschijnt als het gaat om een enkelvoudig actief alarm (de temperatuurwaarde wordt niet getoond), en knippert als er ook andere alarmsignalen zijn, of als de waarde van een tweede voeler wordt getoond.</p>	Neem contact op met de leverancier
dOr	Alarm voor geopende deur	Controleer de multifunctionele ingang en de parameters A4 en A7. Neem contact op met de leverancier
Ed	Het laatste ontdooiproces is beëindigd vanwege het overschrijden van de maximale tijdsduur, en niet vanwege het beëindigen van het proces.	Controleer de parameters dt, dP en d4; Controleer de juiste uitvoering van het ontdooien. De mededeling verdwijnt, zodra het volgende ontdooiproces op de juiste manier is beëindigd.
dF	<p>Het ontdooien is uitgevoerd:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ dit is geen alarmmelding, maar een mededeling dat het apparaat bezig is met ontdooien. Het verschijnt alleen als parameter d6=0. 	Neem contact op met de leverancier
CHt	<p>Alarm voor verontreinigde condensator:</p> <ul style="list-style-type: none"> ▪ controleer de parameters A4, Ac, AE en Acd. 	Neem contact op met de leverancier

8. Afvalverwijdering

Oude apparaten

Het gebruikte apparaat moet worden verwijderd in overeenstemming met in uw land geldende voorschriften. Aanbevolen wordt om contact op te nemen met een bedrijf dat gespecialiseerd is in verwijdering.



WAARSCHUWING!

Om misbruik en de daaraan verbonden gevaren te voorkomen, maakt u uw oude apparaat vóór de verwijdering onbruikbaar. Het apparaat uit het stopcontact halen en de aansluitkabel uit het apparaat verwijderen.



VOORZICHTIG!



Bij de verwijdering van het apparaat dient u de in uw land geldende voorschriften in acht te nemen.